

**TÒA ÁN NHÂN DÂN
THÀNH PHỐ TÂY NINH
TỈNH TÂY NINH**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Bản án số: **17/2018/HS-ST**
Ngày 23-4-2018

**NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**

TÒA ÁN NHÂN DÂN THÀNH PHỐ TÂY NINH, TỈNH TÂY NINH

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: ông Trần Trọng Hiếu.

Các Hội thẩm nhân dân:

1. Bà Lê Thị Một.

2. Ông Nguyễn Văn Mừng.

- Thư ký phiên tòa: Bà Vũ Thị Thùy Trang, Thư ký Tòa án nhân dân thành phố Tây Ninh, tỉnh Tây Ninh.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân thành phố Tây Ninh, tỉnh Tây Ninh tham gia phiên tòa: Ông Phạm Thanh Giúp, Kiểm sát viên.

Trong ngày 23 tháng 4 năm 2018 tại trụ sở, Tòa án nhân dân thành phố Tây Ninh, tỉnh Tây Ninh đưa ra xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số: 17/2018/HS-ST ngày 16-3-2018 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số 21/2018/QĐXXST-HS ngày 09 tháng 4 năm 2018 đối với bị cáo:

Võ Q T (tự T Đ), sinh năm 1980 tại: Tây Ninh. Nơi đăng ký nhân khẩu thường trú: khu phố X, phường Y, thành phố Tây Ninh, tỉnh Tây Ninh. Nơi cư trú hiện nay: Như trên. Nghề nghiệp: Không. Trình độ văn hóa: 9/12. Dân tộc: Kinh; Tôn giáo: Không. Con ông Võ Q H và bà Bùi T T. Vợ: Võ Thị N T (do bị cáo trình bày tại phiên tòa). Con: 01 người, sinh năm 2010. Tiền sự: Không có. Tiền án: Không có. Bị cáo Võ Q T đang bị áp dụng biện pháp ngăn chặn bắt bị can để tạm giam từ ngày 12-01-2018 cho đến nay có mặt tại phiên tòa.

Bị hại: Anh Đặng V P, sinh năm 1984.

Địa chỉ: Số A, đường B, khu phố H, phường Z, thành phố Tây Ninh, tỉnh Tây Ninh – Có Đơn yêu cầu xét xử vắng mặt.

Người làm chứng: Anh Nguyễn H T (T1), sinh năm 1979.

Địa chỉ: Số B, đường T, khu phố E, phường F, thành phố Tây Ninh – có mặt tại phiên tòa.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Khoảng 05 giờ ngày 01-12-2017, Võ Q T mượn xe mô tô không rõ biển số của bạn tên T2 (không rõ họ tên, địa chỉ), T điều khiển xe đi tìm tài sản để lấy trộm. Khi đi ngang xưởng mộc của anh Đặng V P, sinh năm 1984, Số A, đường B, khu phố H, phường Z, thành phố Tây Ninh, tỉnh Tây Ninh, T phát hiện xưởng

mộc khóa cửa, không người trông giữ, T lén lút dùng hai tấm ván có sẵn trước cửa xưởng mộc, nạy cửa để hở ra một khoảng trống chui vào bên trong, T lấy trộm 11 cái máy khoan, mài và cắt các loại mang ra ngoài bỏ vào bao tải, chất lên xe chở đến nhà anh Nguyễn H T, sinh năm 1979, ngụ khu phố E, phường F, thành phố Tây Ninh, tỉnh Tây Ninh. Lúc này, anh H T đi uống cà phê không có ở nhà, chị Nguyễn Thị K N, sinh năm 1984 vợ anh H T đang ngủ trong phòng, T tự mở cửa nhà, đem tài sản trộm được vào cất giấu ở khu vực bếp, phòng ngủ trống và ở bụi cây trong sân nhà anh H T. Sau đó, T về nhà và trả xe lại cho T2. Đến khoảng 11 giờ 45 phút cùng ngày, Công an phường 1, thành phố Tây Ninh, tỉnh Tây Ninh kiểm tra hành chính nhà anh H T phát hiện số tài sản T lấy trộm cất giấu nên lập biên bản thu giữ. T biết được hành vi trộm tài sản đã bị phát hiện nên bỏ trốn đến ngày 09-12-2017, T đến Công an thành phố Tây Ninh, tỉnh Tây Ninh đầu thú, trong quá trình điều tra vụ án T tiếp tục bỏ trốn.

Vào lúc 19 giờ ngày 12-01-2018, Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an thành phố Tây Ninh, tỉnh Tây Ninh thực hiện lệnh bắt tạm giam Võ Q T về hành vi trộm cắp tài sản nêu trên. Khám xét trên người T, phát hiện T tàng trữ trong túi áo khoác có 02 gói nylon bên trong chứa chất bột màu trắng là chất ma túy nên lập biên bản bắt người phạm tội quả tang cùng tang vật. T khai nhận số ma túy trên mua vào khoảng 16 giờ ngày 12-01-2018 của một người tên V (không rõ họ tên địa chỉ) với giá 900.000 đồng tại khu vực chợ Long Hải thuộc địa phận xã Trường Tây, huyện Hòa Thành, tỉnh Tây Ninh đem về sử dụng, khi T đến quán hủ tiếu gần khu vực cửa số 02 Tòa Thánh Cao đài Tây Ninh, thuộc địa phận khu phố 2, phường IV, thành phố Tây Ninh thì bị phát hiện.

Quá trình điều tra có trích xuất từ camera tại xưởng mộc của anh Đặng V P ghi lại hình ảnh của Võ Q T lén lút lấy trộm 11 cái máy khoan, mài và cắt các loại vào đĩa CD- R80. Võ Q T thừa nhận toàn bộ hành vi phạm tội của mình.

* Kết luận định giá tài sản số 90/KLĐG-TTHS ngày 08-12-2017 của Hội đồng định giá tài sản trong tố tụng hình sự, thành phố Tây Ninh kết luận tổng trị giá tài sản Võ Q T chiếm đoạt có giá trị 17.290.000 đồng.

* Kết luận giám định số 18/MT-2018, ngày 18-01-2018 của Phòng Kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Tây Ninh kết luận: Mẫu chất bột màu trắng bên trong 02 bọc nylon (ký hiệu M) gửi đến giám định là chất ma túy; Là loại Heroin; Trọng lượng 1,2035 gam.

* Kết quả thu giữ và xử lý vật chứng: 01 đĩa CD-R80 chuyển hồ sơ vụ án; 11 máy khoan, cắt và mài các loại đã trả lại cho chủ sở hữu; 01 xe mô tô biển số 70F1-8504; 02 bơm kim tiêm; 02 gói nylon chứa chất ma túy; 01 xe mô tô và 01 giấy chứng nhận đăng ký xe mô tô biển số 70F1-8504, chuyển Chi cục Thi hành án dân sự thành phố Tây Ninh, tỉnh Tây Ninh.

Tại Cơ quan điều tra Công an thành phố Tây Ninh, tỉnh Tây Ninh cũng như tại phiên tòa, Võ Q T đã khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội đã thực hiện được nêu trong các tài liệu chứng cứ lưu hồ sơ.

Tại bản Cáo trạng số: 21/QĐ-KSĐT, ngày 14 tháng 3 năm 2018 của Viện kiểm sát nhân dân thành phố Tây Ninh, tỉnh Tây Ninh đã truy tố bị cáo Võ Q T về tội “Trộm cắp tài sản” và tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy” tội phạm và hình phạt được quy định tại điểm Khoản 1 Điều 173 và Điểm c Khoản 1 Điều 249 Bộ luật Hình sự.

Quá trình xét hỏi, tranh tụng tại phiên tòa, đại diện Viện kiểm sát nhân dân thành phố Tây Ninh, tỉnh Tây Ninh giữ nguyên bản cáo trạng đã truy tố bị cáo đúng về tội danh, kiểm sát viên đưa ra các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ theo các điểm, khoản, điều của Bộ luật Hình sự.

Do đó, đại diện Viện kiểm sát nhân dân thành phố Tây Ninh, tỉnh Tây Ninh đề nghị Hội đồng xét xử cần phải áp dụng một mức hình phạt tương xứng đối với bị cáo, đề nghị Hội đồng xét xử:

- Tuyên bố bị cáo Võ Q T phạm tội “Trộm cắp tài sản” và tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy”;

- Đề nghị áp dụng Khoản 1 Điều 173 và Điểm c Khoản 1 Điều 249 Bộ luật Hình sự năm 2015, sửa đổi bổ sung năm 2017; Điểm s Khoản 1 Điều 51; Điều 55 Bộ luật hình sự năm 2015, sửa đổi bổ sung năm 2017; Nghị quyết số: 326 ngày 30 tháng 12 năm 2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí tòa án:

Xử phạt bị cáo Võ Q T từ 12 (Mười hai) tháng đến 15 (Mười lăm) tháng tù về tội “Trộm cắp tài sản”.

Xử phạt bị cáo Võ Q T từ 12 (Mười hai) tháng đến 15 (Mười lăm) tháng tù về tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy”.

Tổng hợp hình phạt, buộc bị cáo Võ Q T chấp hành hình phạt 02 tội là 24 (Hai mươi bốn) tháng đến 30 (Ba mươi) tháng tù.

Về biện pháp tư pháp: Căn cứ Điều 47 Bộ luật hình sự năm 2015, sửa đổi bổ sung năm 2017; Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự đề nghị Hội đồng xét xử xem xét, quyết định áp dụng về xử lý vật chứng và các nội dung khác liên quan đến việc giải quyết vụ án.

Phản tranh luận, bị cáo Võ Q T không có tranh luận và tại lời nói sau cùng bị cáo trình bày: Xin Hội đồng xét xử xem xét mức hình phạt thấp nhất để sớm đoàn tụ gia đình, trở thành công dân tốt.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu đã được thẩm tra, xét hỏi, tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận thấy như sau: ”

[1] Về thủ tục tố tụng: Trong quá trình khởi tố, điều tra, truy tố thì về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an thành phố Tây Ninh, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân thành phố Tây Ninh, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] Về hành vi phạm tội của bị cáo: Để có tiền mua ma túy sử dụng và tiêu xài cá nhân, ngày 01-12-2017, Võ Q T lén lút vào xưởng mộc của anh Đặng V P lấy trộm 11 máy khoan, cắt và mài các loại, với tổng trị giá tài sản chiếm đoạt 17.290.000 đồng. Ngoài ra, ngày 12-01-2018, T cất giấu trong người 1,2035 gam ma túy loại Heroine để sử dụng thì bị phát hiện bắt quả tang.

Tại phiên tòa, bị cáo Võ Q T đã khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội đúng như Kết luận điều tra; Cáo trạng của Viện kiểm sát nhân dân thành phố Tây Ninh, tỉnh Tây Ninh đã truy tố được nêu trong các tài liệu chứng cứ lưu hồ sơ.

Do đó, Hội đồng xét xử có đủ cơ sở xác định cáo trạng của Viện kiểm sát nhân dân thành phố Tây Ninh, tỉnh Tây Ninh đã truy tố là đúng người, đúng tội.

[3] Hành vi trộm cắp tài sản của bị cáo Võ Q T là nguy hiểm cho xã hội, bị cáo đã lợi dụng sự sơ hở của bị hại nên thực hiện hành vi lén lút trộm tài sản, đã xâm phạm đến quyền sở hữu hợp pháp về tài sản của người khác được pháp luật bảo vệ. Mặt khác, hành vi trộm cắp tài sản của bị cáo còn gây ảnh hưởng xấu đến tình hình trật tự an ninh tại địa phương.

Hành vi tàng trữ trái phép chất ma túy của bị cáo Võ Q T đã xâm phạm đến hoạt động độc quyền quản lý chất ma túy của Nhà nước, gây ảnh hưởng xấu đến tình hình trật tự xã hội tại địa phương nên phải chịu trách nhiệm hình sự.

[4] Tại phiên tòa, bị cáo Võ Q T trình bày quen biết anh Nguyễn H T qua việc uống cà phê, có đến nhà anh H T nhiều lần nên sau khi lấy tài sản của anh Đặng V P thì bị cáo T mang tài sản giấu trong nhà anh Nguyễn H T thuận tiện hơn vì nhà bị cáo ở xa.

Tại phiên tòa, anh Nguyễn H T trình bày quen biết bị cáo qua việc uống cà phê và bị cáo có đến nhà nhiều lần. Sáng ngày 01-12-2017, anh H T đi uống cà phê không có nhà và khi về nhà đang cho gà ăn thì Công an đến kiểm tra hành chính. Qua thông tin người nhà, anh H T được biết là vào buổi sáng bị cáo Võ Q T có đến nhà nên nghi ngờ tài sản trên do bị cáo T mang đến. Anh Nguyễn H T trình bày với Cơ quan Công an là không biết, không liên quan đến tài sản do bị cáo Võ Q T để trong nhà anh là tài sản bị cáo trộm của anh Đặng V P .

[5] Trong khi quyết định hình phạt, Hội đồng xét xử xem xét mức hình phạt tương xứng với hành vi phạm tội của bị cáo mới có tác dụng răn đe, giáo dục và phòng ngừa chung trong tình hình tội phạm gia tăng hiện nay.

Tuy nhiên khi quyết định hình phạt có xem xét tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự cho bị cáo.

Về tình tiết tăng nặng: Không có. Bị cáo có nhân thân xấu.

Về tình tiết giảm nhẹ: Bị cáo thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải là tình tiết giảm nhẹ theo quy định tại Điểm s khoản 1 Điều 51 Bộ luật hình sự.

[6] Về hình phạt bổ sung: Theo quy định tại Khoản 5 Điều 173; Khoản 5 Điều 249 Bộ luật hình sự thì bị cáo có thể bị áp dụng hình phạt bổ sung là hình phạt tiền. Tuy nhiên, theo các tài liệu, chứng cứ và lời khai của bị cáo tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận thấy bị cáo không có thu nhập, điều kiện kinh tế khó khăn nên Hội đồng xét xử miễn hình phạt bổ sung đối với bị cáo.

[7] Về trách nhiệm dân sự: Tại phiên tòa, anh Đặng V P vắng mặt nhưng căn cứ các tài liệu có trong hồ sơ thể hiện anh P đã nhận lại tài sản. Tại Đơn xin vắng mặt của anh P xin giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo, Hội đồng xét thấy đây là ý chí tự nguyện của anh P nên ghi nhận.

[8] Về xử lý vật chứng: Căn cứ Bản thống kê vật chứng của Viện kiểm sát nhân dân thành phố Tây Ninh, tỉnh Tây Ninh; Biên bản giao nhận vật chứng ngày 16-3-2018 cần xử lý như sau:

- 01 (Một) đĩa CD-R80 là chứng cứ lưu hồ sơ.
- Tịch thu 01 (một) bì thư niêm phong số 18 (bên trong có 02 gói nylon) chứa chất ma túy và 02 (hai) bom kim tiêm để tiêu hủy.
- Đối với xe mô tô do bị cáo điều khiển đến trộm tài sản tại nhà anh Đặng V P do bị cáo trình bày không nhớ biển số và mượn của người tên T2 (không rõ họ

tên, địa chỉ cụ thể) nên cơ quan công an chưa làm việc, chưa thu hồi được Hội đồng xét xử không xem xét.

- Tịch thu 01 (Một) xe mô tô biển số 70F1 – 8504 (do bị cáo mua và đang sử dụng) và 01 giấy chứng nhận đăng ký xe mô tô biển số 70F1-8504 mang tên Nguyễn Thị V là vật chứng trong vụ án tàng trữ ma túy sung quỹ Nhà nước;

[9] Án phí hình sự sơ thẩm: Bị cáo Võ Q T phải chịu 200.000 (Hai trăm nghìn) đồng.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

1. Về tội danh:

Tuyên bố: Bị cáo Võ Q T (T Đ) phạm tội “Trộm cắp tài sản”; “Tàng trữ trái phép chất ma túy”.

2. Về hình phạt:

- Áp dụng Khoản 1 Điều 173; Điểm s Khoản 1 Điều 51 Bộ luật hình sự năm 2015, sửa đổi bổ sung năm 2017; Nghị quyết số: 326 ngày 30 tháng 12 năm 2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí tòa án:

Xử phạt bị cáo Võ Q T (T Đ) 01 (Một) năm tù về tội “Trộm cắp tài sản”.

- Áp dụng Điểm c Khoản 1 Điều 249; Điểm s Khoản 1 Điều 51 Bộ luật Hình sự năm 2015, sửa đổi bổ sung năm 2017; Nghị quyết số: 326 ngày 30 tháng 12 năm 2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí tòa án:

Xử phạt bị cáo Võ Q T (T Đ) 01 (Một) năm tù về tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy”.

- Áp dụng Điều 55 Bộ luật Hình sự năm 2015, sửa đổi bổ sung năm 2017:

Tổng hợp hình phạt buộc bị cáo Võ Q T (T Đ) chấp hành hình phạt tù là 02 (Hai) năm. Thời hạn chấp hành hình phạt tù tính từ ngày 12-01-2018.

2. Về hình phạt bổ sung: Miễn hình phạt bổ sung đối với bị cáo Võ Q T (T Đ).

3. Xử lý vật chứng: Căn cứ Điều 47 Bộ luật hình sự năm 2015, sửa đổi bổ sung năm 2017; Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự năm 2015:

- 01 (Một) đĩa CD R80 là chứng cứ lưu hồ sơ.

- Tịch thu 01 (một) bì thư niêm phong số 18 (bên trong có 02 gói nylon) chứa chất ma túy và 02 (hai) bom kim tiêm để tiêu hủy.

- Tịch thu 01 (Một) xe mô tô biển số 70F1 – 8504 (do bị cáo mua và đang sử dụng) và 01 giấy chứng nhận đăng ký xe mô tô biển số 70F1-8504 mang tên Nguyễn Thị V là vật chứng trong vụ án tàng trữ ma túy sung quỹ Nhà nước;

Toàn bộ vật chứng theo Bản thống kê vật chứng của Viện kiểm sát nhân dân thành phố Tây Ninh, tỉnh Tây Ninh; Biên bản giao nhận vật chứng ngày 16-3-2018 lưu giữ tại Chi cục Thi hành án dân sự thành phố Tây Ninh, tỉnh Tây Ninh.

4. Án phí: Bị cáo Võ Q T (T Đ) phải chịu 200.000 (Hai trăm nghìn) đồng án phí hình sự sơ thẩm.

“Kể từ ngày bản án, quyết định có hiệu lực pháp luật (đối với các trường hợp cơ quan thi hành án có quyền chủ động ra quyết định thi hành án) hoặc kể từ ngày có đơn yêu cầu thi hành án của người được thi hành án (đối với các khoản tiền phải trả cho người được thi hành án) cho đến khi thi hành án xong, tất cả các khoản tiền, hàng tháng bên phải thi hành án còn phải chịu khoản tiền lãi của số

tiền còn phải thi hành án theo mức lãi suất quy định tại khoản 2 Điều 468 Bộ luật Dân sự năm 2015”.

Trường hợp bản án được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế theo quy định tại các Điều 6, 7 và Điều 9 Luật thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự.

Án sơ thẩm hình sự xử công khai báo cho bị cáo, những người tham gia tố tụng biết có quyền kháng cáo bản án lên Tòa án nhân dân tỉnh Tây Ninh trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án. Những người tham gia tố tụng vắng mặt tại phiên tòa thì thời hạn kháng cáo là 15 ngày được tính kể từ ngày nhận được bản sao bản án hoặc ngày niêm yết./.

Nơi nhận:

- TAND tỉnh Tây Ninh (1b);
- Sở Tư pháp tỉnh Tây Ninh (1b);
- Công an tỉnh Tây Ninh (1b);
- VKSND thành phố Tây Ninh, tỉnh Tây Ninh (1b);
- Công an thành phố Tây Ninh, tỉnh Tây Ninh (4b);
- Chi cục thi hành án dân sự thành phố Tây Ninh, tỉnh Tây Ninh (1b);
- Bị cáo (1b);
- Những người tham gia tố tụng (1b);
- Hồ sơ vụ án (1b);

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

Trần Trọng Hiếu